



3805 Marshall Street, Suite  
100 Wheat Ridge, CO  
80033 (P)  
303.422.2133  
(F) 303.422.5707  
[www.thefamilytree.org](http://www.thefamilytree.org)

## **Proveedor de Asistencia para Padres Bilingüe**

### **Descripción**

Esta posición reporta al director del programa de SafeCare®. El Parent Support Provider ofrece un currículo basado en la evidencia a los padres y cuidadores de niños menores de 5 años en el hogar. SafeCare® es un programa estructurado, con protocolos específicos que incluye evaluaciones observacionales, modelar, juego de roles, y dar retroalimentación a los padres y cuidadores de niños. El programa de SafeCare® en Family Tree cubre los condados de Adams y Jefferson.

Esta es una posición de tiempo completo, no exenta, con un rango de salario entre \$20.46 a \$24.56 por hora con un horario de lunes-viernes, algunas noches y fines de semana. Para obtener información acerca de los beneficios se puede encontrar en la página de internet <https://www.thefamilytree.org/careers>.

### **Deberes esenciales/Responsabilidades**

#### **Visitas al Hogar:**

- Presentar las familias el currículo SafeCare® manteniendo estándares de fidelidad al modelo de SafeCare® de manera constante.
- Hacer llamadas telefónicas de inscripción inicial a las familias referidas a SafeCare® Colorado.
- Demostrar habilidades para reclutar, interactuar y retener clientes en un programa voluntario, y de visitas en el hogar.
- Participar en sesiones de entrenamiento individual cada semana, así como sesiones de entrenamiento en grupo al mes hasta obtener certificación. Después de la certificación, continuar con sesiones de entrenamiento individual mensuales para asegurar la fidelidad al programa.
- Participar en reuniones del equipo y reuniones regulares con el supervisor(a).
- Proporcionar las grabaciones de las sesiones requeridas, completar la documentación e información diariamente.
- Completar 12 visitas (en-persona o virtual) por semana y mantener entre 15-20 clientes activos.

#### **Mercadeo y divulgación:**

- Identificar agencias en la comunidad que sirvan clientes que se puedan beneficiar de SafeCare® Colorado y facilitar a la agencia la habilidad de referir clientes a SafeCare® Colorado.
- Participar en esfuerzos de divulgación (dando presentaciones, atendiendo a conferencias, entregar panfletos, reuniones con los empleados, etc.), para motivar la participación de las familias en el programa voluntario de SafeCare® Colorado, mantener una base de datos de las agencias que refieren al programa y establecer una reputación positiva con las comunidades servidas por SafeCare® Colorado.
- Mantener un contacto regular con las alianzas existentes, así como también explorar nuevas conexiones en la comunidad.

#### **Otras responsabilidades**

- Seguir los procedimientos establecidos por Family Tree en lo que se refiere a reportar negligencia y maltrato infantil.
- Atender a reuniones y entrenamientos dentro y fuera de la organización como sea requerido.
- Asegurar un ambiente seguro de trabajo y seguir los protocolos de seguridad.

#### **Conocimiento, destrezas y habilidades**

- Demostrar la habilidad de hablar y escribir en español. Se requiere demostrar la habilidad de hablar inglés.
- Comprometido a construir relaciones con familias en riesgo y de bajos recursos.
- Debe tener una sólida comprensión y capacidad para brindar servicios con compromiso, con enfoques informados sobre trauma, multigeneracionales, centrados en el cliente y basados en sus fortalezas.
- Alineado con los valores de Family Tree de compromiso, abogacía, responsabilidad,

diversidad/Equidad/Inclusión, Colaboración, e integridad.

- Creativo y flexible en ofrecer el servicio y la habilidad de mantener la fidelidad al modelo del programa.
- Habilidades informáticas; Word, Outlook y Salesforce u otras bases de datos.
- Debe trabajar independientemente en la casa de los clientes y en la comunidad.
- Debe tener licencia de conducir valida en Colorado, transporte confiable, seguro del auto y un récord de manejo aceptable.

### **Educacion y entrenamiento formal**

Bachillerato en Educación Infantil Temprana o en área relacionada con educación o experiencia en programas de visitas al hogar o proveer servicios a familias con niños pequeños; o una combinación de experiencia profesional, educación y experiencia como padre de niños.

### **Ambiente laboral**

Debe sentirse cómodo de tener conversaciones difíciles con las personas. Debe sentirse cómodo de ir a la casa/apartamentos de la familia. Debe tener acceso a transporte confiable para las visitas diarias y reuniones fuera de la organización. Debido a los horarios de los clientes, esta posición requiere flexibilidad, los horarios de los proveedores puede incluir tarde y noches, ocasionalmente fines de semana.

Esta es una posición de 40 horas a la semana, principalmente lunes a viernes, sin embargo, permite flexibilidad de horario, y combinar trabajo desde casa y en la oficina acordado previamente.

Las características del ambiente laboral descritas aquí son representativas de lo que un empleado pudiera experimentar mientras realiza las funciones esenciales del trabajo. Estos se pueden adaptar para que personas con capacidades diferentes puedan realizar las funciones esenciales del trabajo.

### **Actividad Fisica**

Esta posición requiere visita a las casas o apartamentos que pueden tener o no acceso para discapacitados. Hablar, escuchar (conversación ordinaria), mirar (leer documentos, trabajo en el computador). Destreza manual suficiente para operar computador, calculadora y teléfono. Debe ser capaz de levantar de 10 a 15 libras.

Nota: la descripción de esta posición no tiene la intención de ser una lista exhaustiva de deberes, responsabilidades o calificaciones asociadas.



3805 Marshall Street, Suite 100  
Wheat Ridge, CO 80033  
(P) 303.422.2133  
(F) 303.422.5707  
[www.thefamilytree.org](http://www.thefamilytree.org)

## **Bilingual Parent Support Provider**

### **Description**

This position reports to the Program Director in the SafeCare® Program. The Parent Support Provider delivers an evidence-based curriculum to parents and caregivers with children ages five and younger in the home. SafeCare® is a structured program, with specific protocols that include observational assessment, modeling, role-playing, and giving feedback to parents and caregivers. The SafeCare® Program at Family Tree operates in Adams and Jefferson counties.

This is a full-time, non-exempt position with a hiring salary range of \$20.46 to \$24.56 per hour working primarily Monday-Friday and occasional evenings and weekends. Benefits information can be found on Family Tree's career page at <https://www.thefamilytree.org/careers>.

### **Essential Duties/Responsibilities**

#### **Home Visiting:**

- Deliver SafeCare® curriculum to families, consistently meeting fidelity standards of the SafeCare® model
- Make initial enrollment telephone calls to families referred to SafeCare® Colorado
- Demonstrate strong engagement skills to recruit and retain clients in a voluntary, homebased program
- Participate in weekly individual and monthly group coaching until certification is reached. After certification, continue to participate in monthly coaching to maintain fidelity
- Participate in team meetings and regular supervision meetings
- Upload required audio recordings, documentation and information on a daily basis
- Provide 12 home visits (in-person and virtual) per week to an active caseload of 15-20 clients

#### **Outreach & Marketing:**

- Identify agencies within the community that serve clients who may benefit from SafeCare® Colorado and facilitate the agency's ability to provide referrals to SafeCare® Colorado
- Participate in outreach efforts (giving presentations, attending conferences, handing out fliers, meeting with ground level staff, etc.)  
to encourage family participation in the voluntary SafeCare® Colorado program, to maintain a strong referral base and establish a positive reputation within the communities served by SafeCare® Colorado
- Maintain regular contact with existing partnerships, as well as exploring new community connections

#### **Other Duties**

- Follow Family Tree reporting procedures as a mandated reported
- Attend on-site and off-site meetings and trainings as requested
  - Ensure a safe work environment and follow all safety procedures

### **Knowledge, Skills and Abilities**

- Must have fluent bilingual (English/Spanish) oral and written skills.
- Committed to building relationships with under-resourced, at-risk families
- Must have a strong understanding and ability to deliver services with a commitment to Trauma Informed, Multi-Generational, Client Centered and Strengths Based approaches
- Alignment with Family Tree values of Commitment, Advocacy, Accountability, Diversity/Equity/Inclusiveness, Collaboration, and Integrity
- Creative and flexible service delivery, with the ability to maintain fidelity to the model

- Strong computer skills; prefer Word, Outlook and Salesforce or other web-based database system
- Must be able to work independently in clients' homes and in the community.
- Must have a valid Colorado driver's license, reliable transportation, car insurance, and acceptable motor vehicle record

### **Education and Formal Training**

Bachelor's degree preferred, AA degree in Early Childhood Education or related field and 1-3 years' experience in home visitation or direct services to families with young children; or a comparable mix of education, professional and lived experience

### **Working Environment**

Must be comfortable holding difficult conversations with people. Must be comfortable going into family homes/apartments. Must have access to reliable transportation on a daily basis for home visits and various off-site meetings. Due to program participants' availability, this position schedule requires flexibility. Provider's schedules will regularly include afternoon and evening hours, occasionally, weekend hours. Must have access to reliable transportation on a daily basis for home visits and various off-site meetings. Must have a valid Colorado driver's license, car insurance, and acceptable motor vehicle record.

This is a 40 hour a week position, primarily Monday through Friday, however can allow for a flexible schedule, with a blended remote and in-office work arrangement

The work environment characteristics described here are representative of those an employee encounters while performing the essential functions of this job. Reasonable accommodations may be made to enable individuals with disabilities to perform the essential functions.

### **Physical Activities**

This position requires visiting homes or apartments that may or may not be handicapped accessible. Talking, hearing (ordinary conversation), seeing (read paperwork, computer work). Manual dexterity sufficient to operate a computer, calculator and telephone. Must be able to lift 10-15 lbs.

Note: Job descriptions are not intended to be an exhaustive list of all duties, responsibilities, or qualifications associated.